

**THE  
FRANCISCANS**

St. Elizabeth Church is  
a Catholic  
Community  
inflamed with  
Jesus Christ's love to  
embrace all  
people, forming  
them in the Faith, to  
build the  
kingdom of God in  
Peace, Justice  
and Truth.

**St. Elizabeth Catholic Parish  
Parroquia de Santa Isabel**

1500—34th Ave. - Oakland, CA 94601

PHONE (510) 536-1266 FAX (510) 536-8560

E-MAIL [stelizabethchurch@yahoo.com](mailto:stelizabethchurch@yahoo.com)

Website: [stelizabethoak.org](http://stelizabethoak.org)



**FRANCISCANOS**

La Parroquia de  
Santa Isabel es una  
comunidad católica  
inspirada en el amor  
de nuestro Señor Jesu-  
cristo que  
acoge a todas las  
personas  
formándolas en la fe a  
fin de que  
juntos  
construyamos el Reino  
de Dios en justicia, paz  
verdad.

**Parish Personnel**

Rev. Oscar A. Mendez, OFM .....Pastor/Párroco ext 101  
Rev. Martin Ibarra, OFM ..... Vicar/Vicario ext104  
Sr. Rosemarie Hennessy, OP.....Prin. Elem. Sch..532-7392  
Salvador Mejia.....//Rel. Ed ext 154  
Teresita Mejia .....Bookkeeper/Contadora ext 102  
Rosario Dueñas .....Admin. Asst. ext 102  
Jose Monreal..... Maintenance/Mantenimiento  
María Luz Salcedo.....Sacristan  
Rosa Maria Cuevas ..... Receptionist/Recepcionista ext 100

**Office Schedule—Horario de Oficina**

Monday (Lunes).....8:30 am-12:00pm— 1:00pm-5:00 pm  
Tues - Fri (Mar a Vier)..... 9:00 am-12:00pm— 1:00pm-6:00 pm  
Saturday (Sábado) .....9:30 am- 1:30pm  
Sunday/Domingo.....CERRADO/CLOSED

**Masses Schedule—Horario de Misas**

Daily Mass (English) .....7:00am  
Misa Diaria (Español) ..... 8:15am  
Saturday Evening (English) .....5:00pm  
Sábado (Español) .....6:30pm  
Sunday (English). .....7:00am, 10:00am & 6:30pm  
Domingo (Español)..... 8:30am, 11:30am, 1:15pm & 5:00pm

**BAPTISMS-BAUTISMOS**

First Sunday every 3 months .....at 2:30pm in English.  
Saturday .....at 9:00am in Spanish.  
Please stop by to register *two months in advance*  
Sábados.....a las 9:00am en Español  
Primer domingo.....a las 2:30pm en Ingles  
Llenar la solicitud *dos meses antes* de la fecha

**WEDDINGS-BODAS**

Please contact one of the parish priests at least *eight months in advance*.  
Solicite una cita con un sacerdote *ocho meses antes* de la fecha de la boda.

**RECONCILIATION-CONFESIONES**

Saturdays 3:30pm - 5:00pm or  
by Appointment during weekdays office hours.  
Sábados 3:30pm - 5:00pm o  
por cita durante horas de oficina de lunes a viernes.

**Adoración del Santísimo**

Jueves de 9:00am a 5:30 p.m.  
Viernes de 8:30pm a 9:30 p.m.  
Primer viernes de mes de 9:00am a 5:45 pm

**QUINCEAÑERAS**

Call the parish office at least *six months in advance*.  
Llame a la oficina con mínimo *seis meses de anticipación*.

**Welcome New Parishioners! ¡Bienvenidos Nuevos Feligreses!**

If you are not currently registered, please take a moment to fill this form out and return it to the parish rectory, or you may drop it in the collection basket.  
Si aún no se ha registrado en nuestra parroquia, por favor tome un momento para llenar esta forma y regrésela a la oficina parroquial o simplemente déjala en la canasta de la colecta.

Name/Nombre \_\_\_\_\_ Phone/Teléfono \_\_\_\_\_ Other/Otro \_\_\_\_\_

Address/Dirección \_\_\_\_\_ City/Ciudad \_\_\_\_\_

Members in your family/Miembros en la familia \_\_\_\_\_ Language/ Idioma \_\_\_\_\_

Updating Parish Registration Form /Modificaciones de su forma de registro.

New Parishioner/Nuevo Miembro.  New Name or Address/ Cambio de nombre o dirección.

Remove from mailing list /Remover de la lista.  Send Sunday Envelopes/Quiero recibir sobres para las donaciones

Cancel Sunday Envelopes/Cancelar sobres.

I would like to serve in the parish as a: /Me gustaría servir en la parroquia como: \_\_\_\_\_

Please call me/ Por favor llámenme.

# INFORMACION/INFORMATION

## PARISH GROUPS-GRUPOS PARROQUIALES

### **Secular Franciscans**

Meetings 1<sup>st</sup> Sunday 2:00 pm

### **Franciscanos Seglares**

Reunión 2do Domingo 1:00 pm

### **Ministros de la Eucaristía**

Reunión 1<sup>er</sup> Jueves....7:00 pm

### **Lectores**

Reunión 3<sup>er</sup> Sábado.... 5:00 pm

### **English Lectors**

Meeting 3rd Wednesday 7:00pm

### **Grupo de Oración**

Reunión Miércoles....7:00 pm

### **Neocatecúmenos**

Reunión Jueves....8:00 pm

Eucaristía Sábado....8:00 pm

### **Grupo Familiar Divina Misericordia**

Reunión Domingo....6:30 pm

### **Misioneros del Señor de Esquipulas**

Reunión Sábado 7:00 pm

## **GRUPOS JUVENILES**

### **Misioneros del Espíritu Santo**

Reunión Martes....7:00 pm

### **Ajarai**

Reunión Jueves....7:00 pm

## CHORUS & MUSICIANS

Gary Sponholtz.....290-8701

David Belecí (English) .....534-5221

Jose Garcia (Organista ).....418-5189

Fernando Zavala (Coro 8:30a.m.).....472-1013

Javier Alba (Coro 11:30am) .....532-7108

Walter Alvarado (Chorus 1:15pm) .....777-9356

Manuel Arce (Coro 5:00pm) .....533-0965

Lulu Cabuco (Organist - English) .....536-4759

### **A NEW IDEA**

Everybody thinks of changing humanity; nobody thinks of changing themselves.

### **UNA NUEVA IDEA**

Todo el mundo piensa en cambiar a la humanidad, pero nadie piensa en cambiarse a sí mismo.

—León Tolstoy

### **HONESTIDAD**

La persona con quien es más importante que sea honesta es conmigo mismo.

## PRIVATE ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

We have exposition of the Most Blessed Sacrament every Thursday starting after the 8:15 a.m. mass until 5:45 p.m.

**COME AND VISIT HIM...JESUS, THE LORD OF LORDS IS WAITING FOR YOU!!**

## ADORACION AL SANTISIMO SACRAMENTO

Exposición del Santísimo Sacramento cada jueves de 8:15am a 5:45pm

**¡¡VEN A VISITARLO... JESUS EL AMOR DE LOS AMORES, TE ESPERA A TI!!**

## PARISH COUNCIL COMMITTEE/ CONCILIO PARROQUIAL

*Chairs/Co-Presidentes*

Juan Morales

Rosa Mendez

*Secretario/Secretary*

Marcos Yok

*Representatives/Representantes*

Grupos Parroquiales

Parish Groups

## **FINANCE COMMITTEE/ COMITE FINANCIERO**

Reyna Lupian

Cathy Esquivel Manchester

Nancy Mora



March 15, 2009  
3rd Sunday of Lent

15 de marzo del 2009  
3er Domingo de Cuaresma



Third Sunday of Lent  
March 15, 2009

I, the Lord, am your God . . .  
You shall not have other gods besides me.

— Exodus 20:2a, J

### **KEEP HOLY THE SABBATH**

There's no better way to deepen our Lenten practice than to review the Ten Commandments (not the movie, the book). The first three, having to do with our right relationship to God, get the most ink. The one we busy people probably have the most problem with is keeping holy the Sabbath.

If we take this commandment literally, babies will go undiapered and dishes will stay on the table, or perhaps meals will not be served. The sick will go unattended and nothing that has anything to do with physical labor will be done. Is mental labor really work? How about changing that dirty diaper (poor baby!)? We need to depend on God to discern how to observe real Sabbath time in our lives. The point of this commandment is that God has given us a great gift: one whole day per week when we are free to rest, worship God, sing, feast, love, and rejoice. As Psalm 19 proclaims: "The law of the LORD is perfect, / refreshing the soul" (19:8). Our Sabbath rest is a great gift, to be received from God with joy, not with nitpicking.

### **TREASURES FROM OUR TRADITION**

If your parish is reading from Year B of the Lectionary today, and not Year A, as is normally done when there are elect present for the scrutinies and preparing for Easter baptism, you hear about Jesus driving the money-changers from the temple. If you wished to get as close as possible to this site today, you would in fact be at a Muslim shrine, the Dome of the Rock, built on the ruins of Herod's temple. Archeologists believe that this striking, gold-domed crown of a shrine is set precisely where the Holy of Holies once was. Jews believe that the rock is the exact spot where Abraham was prepared to sacrifice Isaac. It is not a mosque, as some think, but a shrine, the oldest one in the Muslim world. For them, the rock is the place from which the Prophet Mohammed ascended on a visit to heaven. The Crusaders mistook the shrine for the actual Temple of Solomon, and the infamous Knights Templar used it as their headquarters and model for their churches elsewhere. The geometric perfection of the shrine is a mathematician's dream. The inscriptions are not exactly hospitable though, since they encourage Christians to "depart from error" and declare that "Jesus son of Mary was only a messenger of God." In ancient times, those who prayed here after walking around the rock were given a certificate entitling the bearer to admission to paradise. The ticket had to be buried with them.

### **SANTIFICA EL SÁBADO**

No hay mejor forma de profundizar nuestras devociones de Cuaresma que reparar los Diez Mandamientos (no la película, el libro). Los primeros tres, los cuales se refieren a una buena relación con Dios, son más extensos. Quizás el que más nos cueste a nosotros, que siempre estamos tan ocupados, es santificar las fiestas refiriéndose al día del Señor.

Si tomáramos este mandamiento literalmente, no cambiaríamos a los bebés, los platos quedarían en la mesa y quizás ni siquiera serviríamos las comidas. Los enfermos no serían atendidos y no se haría nada que estuviera relacionado con el trabajo físico. ¿Se considera trabajo al trabajo mental? ¿Y qué hay de cambiarle el pañal al bebé (¡pobrecito!)? Debemos depender de Dios para discernir de qué manera debemos respetar y santificar el día del Señor en nuestras vidas. La clave de este mandamiento es que Dios nos ha dado un gran regalo: un día entero por semana en el cual somos libres para descansar, Rendirle culto a Dios, cantar, celebrar, amar y alegrarnos. Como proclama el Salmo 19: "Los mandatos del Señor son rectos / y alegran el corazón" (19:8). Nuestro descanso del domingo es un gran regalo que debemos recibir de Dios con alegría, no poniendo peros.

### **TRADICIONES DE NUESTRA FE**

El Nuevo Testamento nos asegura que Jesús comprende nuestra naturaleza humana (Hebreos 2:17-18). Él sabe bien lo que es ser humano porque, según la doctrina cristiana, siendo verdaderamente Dios, es humano plena y verdaderamente. Tanto amó Dios al mundo que tomó totalmente nuestra condición humana. Según el Catecismo de la Iglesia Católica esto lo hizo para salvarnos del pecado, sanarnos de la enfermedad/ muerte, mostrarnos su amor, ser nuestro modelo de santidad y hacernos partícipes de su divinidad. Estamos hechos a imagen y semejanza de Dios, pero el pecado opaca esta imagen. Como una muestra del amor del Padre, el Hijo se encarnó por obra del Espíritu Santo en el seno de María Virgen, para así renovar en nosotros la imagen de Dios y llevarnos nuevamente a la inocencia original. Dios es Trino y Uno, tres personas en un sólo Dios. El ser humano también es trino. Cuerpo, alma y espíritu (1 Tesalonicenses 5:23) forman una sola persona que es corporal, reflexiva y trascendente. Así como el Padre, Hijo y Espíritu Santo trabajan juntos, el cuerpo, alma y espíritu de la persona buscan colaborar para seguir al Hijo de Dios que se hizo uno de nosotros.

## **¿Porque ir a misa!/? why go to mass?**

### ***PARTICIPAR***

Una de las mejores maneras de obtener mas de la Misa es ofrecerse para participar en uno de los ministerios—liturgia, música, u hospitalidad. Aun si solamente un miembro de la familia participa, esa persona representa a toda la familia en la celebración. Si usted no se ha presentado a su párroco todavía, no deje de saludarlo después de la Misa. El apreciara conocerlos a usted y a los miembros de su familia, y ustedes sentirán una conexión mas cercana con la parroquia.

### ***SUGERENCIAS PARA LOS PADRES DE JOVENES***

Háblenles a sus hijos sobre la Misa. Si les gusta ir a Misa, aprovechen esta oportunidad para compartir la fe, lo cual fortalecerá la relación de sus hijos con ustedes y con Dios.

Si su hijo es indiferente o si no le gusta ir a Misa, explíquele que en la vida hay algunas cosas que hacemos porque son buenas para nosotros—nos guste o no hacerlas. La Misa no se trata de cómo uno se siente . Se trata de descubrir que propósito tiene Dios para nuestra vida.

La mejor manera de ayudar a su hijo es dando testimonio de su propia fe. Si sus hijos ven que la Misa le da sentido a su vida, empezaran a buscar ese sentido en su propia vida.

### ***MAS QUE UN ENTRETENIMIENTO***

Cuando el entretenimiento es el modelo para los servicios del culto de la Iglesia, los lideres tratan de inducir ciertos sentimientos en la congregación. Sin embargo, la Misa es simplemente lo opuesto. Es un ritual en el que las personas traen sus propios sentimientos y los incorporan a la liturgia. Es por esto que es posible para dos personas ir a Misa, una llorando una muerte y la otra celebrando un nacimiento, y aun sentirse conectadas. El punto es ir mas allá de los sentimientos hacia la oración autentica, que consiste en ofrecerse a Dios en Jesucristo.

### ***GETTING INVOLVED***

One of the best ways to get more out of the Mass is to volunteer for one of the liturgical, music, or hospitality ministries. Even if just one family member is involved, that person represents the whole family in the celebration. If you haven't introduced yourself to your pastor yet, make it a point to say hello after Mass. He will appreciate meeting you and the members of your family, and you will feel a closer connection to the parish.

### ***TIPS FOR PARENTS OF TEENS***

Talk to your teens about Mass. If your teen loves to go to Mass, use this opportunity for faith sharing that strengthens your teen's relationship with you and God. If your teen is indifferent or doesn't like going to Mass, explain that there are some things in life that we do because they are good for us—whether we feel like doing those things or not. Mass is not about feelings. It is about giving ourselves to God. It is about discovering what purpose God has for our lives.

The best way to help your teen is by the witness of your own faith. If they see that the Mass gives meaning to your life, they will begin to search for that meaning in their own lives.

### ***MORE THAN ENTERTAINMENT***

When entertainment is the model for church worship services, the leaders try to induce particular feelings in the audience. The Mass, however, is just the opposite. It is a ritual in which people bring their own feelings and incorporate them in the liturgy. That's why it is possible for two people to attend Mass, one grieving a death and the other celebrating a birth, yet both feel connected. The whole point is to go beyond feeling into authentic prayer, which is the offering of oneself to God in Jesus Christ.

## Anuncios parroquiales/parish announcements

### FROM ST ELIZABETH ELEMENTARY SCHOOL

Congratulations to all the 8th graders who have been accepted to various Catholic High Schools! The majority will be continuing their Catholic education at St. Elizabeth's High School. Some of our June graduates will be attending St. Mary's in Berkeley, Bishop O'Dowd in Oakland, and some at St. Joseph Notre Dame in Alameda. Some students will be attending various Public and Charter High Schools in Hayward, San Leandro, and Oakland.

Special congratulations to Ana Gabriela Ascencio, daughter of Katie and Jose Luis Ascencio, and Brenda Loza, daughter of Ruperto and Beatriz Loza, who have been awarded a four year tuition free scholarship to Holy Names High School! They both have worked hard to earn this scholarship. More scholarships will be coming in June for our current 8th graders. They still have three months of good academic work ahead of them!

### ESCUELA ELEMENTARIA DE SANTA ISABEL

Felicidades a todos los alumnos del 8o grado que han sido aceptados a varias Secundarias Católicas. La mayoría continuará su educación Católica en St. Elizabeth High School. En junio algunos de nuestros graduados estarán asistiendo a St. Mary's en Berkeley, Bishop O'Dowd en Oakland, y algunos en St. Joseph Notre Dame en Alameda. Algunos alumnos asistirán a varias escuelas Publicas y Secundarias Autónomas en Hayward, San Leandro, y Oakland.

Felicidades muy en especial a Ana Gabriela Ascencio, hija de Katie y José Ascencio, y Brenda Loza, hija de Ruperto y Beatriz Loza, los cuales han recibido una beca de 4 años para asistir a la Secundaria Holy Names! Las dos han trabajado muy duro para ganarse esta beca. Habrán mas becas durante el mes de junio para nuestros alumnos del 8º grado. A ellos aún les quedan 3 meses de buen trabajo académico.

### Horario de Cuaresma

**Sopa de cuaresma:** viernes a las 6pm en el Salón Franciscano

Grupos Encargados:

Marzo 20 Neo catecúmenos y Divina Misericordia

Marzo 27 Franciscanos Seglares Ingles y Español

Abril 3 Grupo de Oración y Ajarai

**Viacrucis:** 7pm en la Iglesia (bilingüe) seguido por platica de cuaresma y exposición del Santísimo hasta las 9pm.

Grupos Encargados:

Marzo 20 Misioneros del Espíritu Santo y del Señor de Esquíputas

Marzo 27 Grupo de Oración Y Ajarai

Abril 3 Franciscanos Seglares Ingles y Español

### Schedule for Lent

**Lenten Soup:** 6pm in the Franciscan Hall

Leading Group:

March 20 Neo catecúmenos y Divina Misericordia

March 27 English and Spanish Secular Franciscans

April 3 Prayer Group and Ajarai

**Stations of the Cross:** 7:00pm in the Church (bilingual) with a talk and exposition of the Blessed Sacrament until 9pm.

Leading Group:

March 20 Misioneros del Espíritu Santo and Señor de Esquíputas

March 27 Prayer Group and Ajarai

April 3 English and Spanish Secular Franciscans

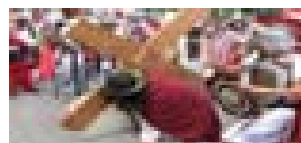
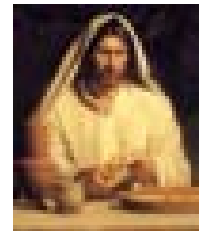
### Tu Parroquia te Necesita y Jesús te Invita a Participar en la Dramatización de La Pasión de Cristo

Te invitamos a apoyarnos en esta gran presentación del **Vía Crucis del Señor**.

Se necesitan muchos

actores/actrices y personas que

Apyoen En otros aspectos



Nos reuniremos los domingos de 2:30-5:30, martes de 7:00pm a 9:00 en el Salón Franciscano (el salón se encuentra al cruzar la calle en frente de la oficina parroquial)

Para mas información:

Manuel (510)213-5407

Elmer (510)717-6976

Juan (510)755-1114

## ANUNCIOS

## ANNOUNCEMENTS

\*Need an extra pair of hands?

Hire a Day Worker.

**Berkeley (510) 847-8714 [www.mionline.org](http://www.mionline.org)**

We are a non-profit organization that connects homeowners, contractors and event planners with an extra pair of hands that are affordable and reliable. We are not an employment agency.

We are not involved in actual hiring or payment; neither is it our role to check laborers' work eligibility or provide workers compensation insurance.

Please, reserve workers (men or women) for your construction, moving, hauling, gardening, set-up, clean-up, painting and more. Day workers are available 7 days/week at rates of \$12-15/hr.

You are invited to attend the annual  
**SCHOOL STAFF JOB FAIR**

Diocese of Oakland Catholic Schools

**Saturday, April 4, 2009**

9:00 a.m.- 12:00 Noon

St. Joseph Notre Dame High School

1011 Chestnut Street

Alameda, CA 94501

### **ELEMENTARY AND SECONDARY POSITION**

Teachers and Teaching Assistants

Speciality Teaching Positions

(Foreign Language, Technology, Music, Math, Science)

Extended Care Staff

Secretaries and Bookkeepers

For further information or to establish an applicant File with the Diocese of Oakland, Department of Human Resources

Applications available on the web:

[www.oakdiocese.org](http://www.oakdiocese.org)- Job Opportunities-Schools.

### **Peregrinación a Italia de las parroquias de San Charles Borromeo en San Francisco y Santa Isabel en Oakland.**

Octubre 20-29, 2009 (10 días)

Costo \$2,800.00 Sujeto a reconfirmación y habilidad de aerolínea

Misa diaria con el sacerdote acompañante

El precio incluye lo siguiente:

Viaje redondo de SFO, hospedaje de 8 noches doble o triple. Paseos guiados, cuota de admisión, director profesional de paseo, impuestos de hotel y aerolínea, cobros de servicio, manejo de maletas, desayuno y cena diaria.

Para mas información o para reservaciones llame a:  
Parroquia San Charles Borromeo al 415-824-1700  
Deje su información y le regresaran la llamada.

### **Voices of Musica Sacra**

presents a concert of Classic Hymns, including works by Bach, Vaughan Williams, Duruflé, and Parry. John Kendall Bailey, Director. March 21, 2:00 pm, St. Francis of Assisi Catholic Church, Concord; March 22, 2:00 pm, St. Stephen Catholic Church, Walnut Creek; March 29, 2:00 pm, Piedmont Community Church, Piedmont. Tickets 925-944-5239, \$20 adults, \$15 students/seniors. See [www.vmschorus.org](http://www.vmschorus.org) for details.

### **CLASES DE CIUDADANIA DEL INVIERNO**

Hágase ciudadano de los Estados Unidos!! Estamos registrando para las clases de ciudadanía del invierno en el salón Santa Clara antes de la clase. Clases son los lunes, 6 pm a 9 pm. Clases son gratis. Para mas información, comuníquese con el Sr. Randy Kreher al (510) 522-1020.

### **CITIZENSHIP CLASSES**

Winter citizenship classes are continuing in the Santa Clara room, Mondays, 6 pm - 9 pm. Registration is held before each class. There is no charge for the classes. For more information, please contact Randy J. Kreher at (510) 522-1020.

### ***Breaking Down Barriers: Multi-Cultural Collaboration in Today's American Parish***

The Diocese of Oakland, the Archdiocese of San Francisco, and the Diocese of Stockton will co-host the National Pastoral Life Center Regional Conference on Thursday, March 19, 2009, from 9:30 am – 3:30 pm, at the Conference Center of Christ the Light Cathedral, 2121 Harrison Street, Oakland, CA 94612. The cost is \$40.00 per person which includes a continental breakfast and lunch. Rev. Robert Schreiter, CPPS, Vatican Council II Professor of Theology, Catholic Theological Union and editor of *Global Christianity: Contested Claims*, will be the guest speaker.

For registration, information, and directions please go to [www.nplc.org/oakland](http://www.nplc.org/oakland) or contact Peter Denio at 212-431-7825 or [pdenio@nplc.org](mailto:pdenio@nplc.org).

### **St Charles Borromeo Parish, San Francisco and St Elizabeth Parish Oakland Pilgrimage to Italy**

October 20-29, 2009 (10days)

Cost \$2,800.00 subject to reconfirmation and airline availability

Daily Mass with accompanying priest

Tour Price includes the following:

Round Trip from SFO, 8 nights accommodations twin or triple. Guided tours, sightseeing, admission fees. Professional Tour Director, hotel taxes, service charges and baggage handling, daily breakfast and dinner, airline taxes.

For more information and reservations please call:  
St Charles Borromeo Parish 415-824-1700 and  
provide contact information.

**YOUR CONTRIBUTION IS VERY  
IMPORTANT**

Please bring or send your offering regularly.  
If you are absent, remember that the church expenses go on just the same.

	<u>3/8/2009</u>	<u>Last Year</u>
<b>1st Collection</b>		
Saturday 5pm	\$ 192.00	
Saturday 6:30pm	\$ 470.00	
Sunday 7am	\$ 186.00	
Sunday 8:30am	\$ 806.00	
Sunday 10am	\$ 580.00	
Sunday 11:30am	\$ 908.00	
Sunday 1:15pm	\$ 1,055.00	
Sunday 5pm	\$ 1,012.00	
Sunday 6:30pm	\$ 110.00	
Loose coins	\$ 20.00	
<b>Total First Collection</b>	<b>\$ 5,777.00</b>	\$ 6,280.00
2nd Collection (maintenance)	\$ 1,463.25	\$ 1,011.00
Maintenance	\$ 101.25	\$ 12.00
Catholic Education	\$ 24.00	\$ 155.00

**God bless you!**

**MAKE TITHING PART OF YOUR LIFE IN CHRIST.**

Average Weekly operation expenses \$13,500.00.

Thank You! Second collection today is for  
Parish Improvements. The Second Collection next week will  
be for our Parish Necessities  
Thank you for your generosity!

**TU CONTRIBUCION ES MUY  
IMPORTANTE**

Por favor traiga o envíe su ofrenda o diezmo  
regularmente. Si usted esta ausente, recuerde que los gastos de la  
parroquia siempre tienen que hacerse.

	<u>3/8/2009</u>	<u>Año Pasado</u>
<b>1ra Colecta</b>		
Sábado 5pm	\$ 192.00	
Sábado 6:30pm	\$ 470.00	
Domingo 7am	\$ 186.00	
Domingo 8:30am	\$ 806.00	
Domingo 10am	\$ 580.00	
Domingo 11:30am	\$ 908.00	
Domingo 1:15pm	\$ 1,055.00	
Domingo 5pm	\$ 1,012.00	
Domingo 6:30pm	\$ 110.00	
Sobres sueltos	\$ 20.00	
<b>Total de la Primera Colecta</b>	<b>\$ 5,777.00</b>	\$ 6,280.00
2nd Colecta (Europa este)	\$ 1463.25	\$ 1,011.00
Mantenimiento	\$ 101.25	\$ 12.00
Educación Católica	\$ 24.00	\$ 155.00

**Dios los Bendiga!**

**HAZ EL DIEZMO PARTE DE TU VIDA EN CRISTO.**

Gastos semanales son de aproximadamente: \$13,500.00  
Gracias! La segunda colecta el día de hoy es para el este de  
Europa. La segunda colecta de la próxima semana será para  
las necesidades parroquiales.  
Gracias por su generosidad!

**MASS INTENTIONS  
INTENCIONES DE MISAS  
March/marzo 14-20, 2009**

<b>Sat.</b>	<b>5:00 pm</b>	<b>Natalia Macias (B-day)</b>
<b>Sab.</b>	<b>6:30 pm</b>	† <b>Georgia Crump Aguilar</b>
<b>Sun.</b>	<b>7:00 am</b>	†
<b>Dom.</b>	<b>8:30 am</b>	† <b>Yolanda Morelos</b>
<b>Sun.</b>	<b>10:00 am</b>	† <b>Ysmael Ciprazo</b>
<b>Dom.</b>	<b>11:30 am</b>	†
<b>Dom.</b>	<b>1:15 pm</b>	†
<b>Dom.</b>	<b>5:00 pm</b>	†
<b>Sun.</b>	<b>6:30 pm</b>	†
<b>Mon</b>	<b>7:00 am</b>	<b>Fr. Louie Vitale</b>
<b>Lun</b>	<b>8:15 am</b>	† <b>Maria Guadalupe Villegas</b>
<b>Tue.</b>	<b>7:00 am</b>	† <b>Felipe Torres</b>
<b>Mar.</b>	<b>8:15 am</b>	† <b>Jesus Ramos</b>
<b>Wed.</b>	<b>7:00 am</b>	†
<b>Mier</b>	<b>8:15 am</b>	†
<b>Thur.</b>	<b>7:00 am</b>	† <b>Elena &amp; Esteban Sangalang</b>
<b>Jue.</b>	<b>8:15 am</b>	† <b>Irvin Pescador</b>
<b>Fri.</b>	<b>7:00 am</b>	† <b>Kevin Pacheco</b>
<b>Vier.</b>	<b>8:15 am</b>	† <b>San Judas Tadeo</b>

**If you want a mass intention said for one of your loved ones. Please come to the Parish Office Monday-Friday 9am-5pm and reserve the date in advance. Si quiere una intención de misa para un ser querido. Por favor venga a la oficina parroquial de lunes a viernes de 9am-5pm y reserve la fecha con anticipación.**

**READINGS FOR THE WEEK/  
LECTURAS PARA LA SEMANA**

Mon/Lun:	2 Kgs 5:1-15b; Lk 4:24-30
Tue/Mar:	Dn 3:25, 34-43; Mt. 18:21-35
Wed/Mier:	Dt 4:1, 5-9; Mt 5:17-19
Thu/Jue:	2 Sm 7:4-5a, 12-14a, 16; Ps 89; Rom 4:13, 16-18, 22; Mt 1:16, 18-21, 24a
Fri/Vier:	Hos 14:2-10; Mk 12:28-34
Sat/Sab:	Hos 6:1-6; Lk 18:9-14
Sun/Dom:	2 Chr 36:14-16, 19-23; Ps 137; Eph 2:4-10; Jn 3:14-21

Nuestra librería parroquial esta abierta los  
Sábados de 4:00 p.m. a 6:30 p.m. y los domingos todo el día.  
Tenemos venta de velas, Biblias, rosarios, y mucho mas.  
¡Venga a visitarnos!

Our Parish Bookstore is open:  
Saturdays from 4:00 p.m. to 6:30 p.m.  
and all day Sundays. We have candles, Bibles,  
rosaries, and other religious items. Come and visit us!

**AMONESTACIONES**

El joven Germán Porcayo Castro y la señorita Maribel Pérez Rosales contraerán matrimonio el 4 de Julio de este 2009, en la parroquia Divina Providencia en Netzahualcóyotl, Estado de México, México.

Si alguien tiene algún impedimento favor de comunicarse a las oficinas parroquiales al 510-536-12666

**Programa de pan y rosas. Bread and roses program**



**We Invite You  
Te Invitamos**

We are looking for Sponsors for the inquiries of our RCIC program. Sponsors will be partners/mentors in their journey towards faith.

Estamos buscando personas que estén dispuestas a acompañar a nuestros candidatos del programa RICN durante su camino de búsqueda hacia la fe.

If interested please call  
Si estas interesado llama al  
536-1266 xt 154

**A FOOD COLLECTION WILL OCCUR DURING ALL OF THE MASSES ON MARCH 29.**

**PLEASE BRING WHAT YOU ARE ABLE TO SHARE.**

**BREAD AND ROSES**

**DRY BEANS  
PEANUT BUTTER  
OATMEAL  
CANNED SOUP  
CANNED FRUIT  
CANNED BEANS  
CANNED VEGETABLES**

**POWDERED MILK  
RICE  
PASTA  
TOMATO SAUCE OR PASTE  
JELLY OR JAM  
FLOUR  
SUGAR**

**CEREAL  
SALAD DRESSING  
BREAD  
JUICE  
MAYONNAISE  
CANNED TUNA  
PEANUTS  
CRACKERS**

**PAN Y ROSAS**

**UNA COLECCIÓN DE COMIDA OCURRIRÁ DURANTE TODAS LAS MISAS DEL DOMINGO EL 29 DE MARZO.**

**POR FAVOR TRAIGA LO QUE PUEDA.**

**FRIJOLESES SECOS  
MANTEQUILLA DE MANÍ  
AVENA  
SOPA ENLATADA  
FRUTA ENLATADA  
FRIJOLESES ENLATADAS  
VERDURAS ENLATADAS**

**LECHE EN POLVO  
ARROZ  
ESPAGUETI  
SALSA O PASTA DE TOMATE  
MERMELADA  
HARINA  
AZÚCAR**

**CEREAL  
SALAD DRESSING  
PAN  
JUGO  
MAYONESA  
ATÚN ENLATADA  
MANÍ  
GALLETAS**

